

什么是 MERIT?

MERIT 是针对地方法院所受理的有酗酒和/或滥用其它药物问题的成年人的一项自愿计划。

MERIT 针对酗酒和/或滥用其它药物提供 12 周的各种治疗服务。

参加该计划的好处

MERIT 证明对参与者有积极的影响。可见的好处如下：

- 减少药物滥用
- 减少犯罪行为
- 改善身心健康
- 可能会得到好一些的法庭判决结果

MERIT 如何运作?

您的庭案会休延。（新洲卫生局 NSW Health 或非政府机构）的 MERIT 团队将与您一起进行评估。如被 MERIT 接受，则将制定针对您的酗酒和/或其它药物滥用的治疗方案。法院可能会将参加 MERIT 计划作为您的保释条件。

团队会与您密切合作并向裁判官 (Magistrate) 定期提供进度报告。您的最后一次庭案听证通常在 MERIT 计划完成时进行。

我当地的地方法院是否提供 MERIT ?

MERIT 网站列出了提供 MERIT 的所有法院。

访问 www.merit.justice.nsw.gov.au 或拨打 Alcohol and Drug Information Service（酒精和药物信息服务）(ADIS) 电话: **1800 250 015** 转拨您所在地区的 MERIT 团队。

我们承认所立足之地的传统民族。我们向他们对这片土地的关心表示敬意。

裁判官早期转介 (MERIT) 治疗计划

地方法院成人

酒精和药物治疗计划

(Local Court alcohol
and drug treatment
program for adults)

网址 www.merit.justice.nsw.gov.au



我可以参加 MERIT 吗？

裁判官决定您是否有资格并批准您的参与。如满足以下条件，您就有资格：

- 你被保释或不需保释
- 您没有任何性侵犯案事，或犯有将由地方法院受理的罪行

你还必须：

- 有可治疗的酗酒和/或其它药物问题
- 居住在或与提供 MERIT 有关系的地区（例如全职工作所在地）

我如何参加 MERIT？

裁判官、律师或警官可以将您转介给 MERIT。您也可以自我推荐。

我会得到哪些治疗？

MERIT 团队将与您共同商定最好的治疗和支持。这可能包括如下：

- 个人和小组辅导
- 个案管理
- 福利支持和援助
- 住院或居家戒毒
- 阿片 (opioid) 类药物替代疗法
- 在家康复。

我在 MERIT 计划中担负哪些责任？

- 参加约 **12 周** 治疗疗程
- 遵守其它所有保释条件
- 上庭向裁判官提供您的最新进展（通常在您治疗期间的第 6 周和第 12 周时）。

您可以随时自愿退出该计划。如果未完成该计划，您的法庭案事将照常进行。您不会因退出 MERIT 而受到处罚。

参加 MERIT 计划有哪些条件？

- 定期按时参加约见
- work 朝着您和 MERIT 团队商定的治疗目标努力
- 在约见时确保举止安全。

如不遵守 MERIT 计划条件的情形，法院可能会得到通知。裁判官可能会将您从该计划中除名。

当我完成 MERIT 计划时会怎样？

当您参加 MERIT 计划时，裁判官将审听您起初的庭审或判决案事。

MERIT 团队向裁判官提供一份报告，其中包括有关您治疗的资料以及对未来治疗的任何建议。

可能时，MERIT 团队还将制定一项善后计划，以帮助您进一步康复。

裁判官在判刑时可能会考虑 MERIT 团队的报告。

谁能帮我做决定？

决定前，您应该与自己的律师讨论选项范围。希望参与 MERIT 的人可能会得到法律援助 (Legal Aid) 律师的帮助。

如果您选择不参加该计划，您的法庭案事将照常进行。

所收集的资料会如何处理？

对您个人和您健康资料会加以保密。

如果您提供的资料引起 MERIT 团队对您或他人的安全严重担心，团队成员可能会通知有关当局。

网址 www.merit.justice.nsw.gov.au

